

## Bundesbeschluss

über

### die Bewilligung eines Kredites zur Förderung und Hilfeleistung an Eisenbahnen und Schifffahrtsunternehmen

(Vom 19. September 1963)

Die Bundesversammlung  
der Schweizerischen Eidgenossenschaft,

gestützt auf Artikel 56 bis 59, 61 und 95, Absatz 1 und 2 des Eisenbahngesetzes vom 20. Dezember 1957<sup>1)</sup>,

nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 1. März 1963<sup>2)</sup>,

beschliesst:

#### Art. 1

Zur Durchführung der im siebenten Abschnitt und in Artikel 95, Absatz 1 und 2 des Eisenbahngesetzes vom 20. Dezember 1957 vorgesehenen Massnahmen wird dem Bundesrat ein Betrag von 120 Millionen Franken bewilligt.

#### Art. 2

Dieser Beschluss ist nicht allgemeinverbindlich und tritt sofort in Kraft. Der Bundesrat wird mit dem Vollzug beauftragt.

Also beschlossen vom Ständerat.

Bern, den 20. Juni 1963.

Der Präsident: **F. Fauquex**

Der Protokollführer: **F. Weber**

<sup>1)</sup> AS 1958, 335.

<sup>2)</sup> BBl 1963, I, 491.

Also beschlossen vom Nationalrat,

Bern, den 19. September 1963.

Der Präsident: **André Guinand**

Der Protokollführer: **Ch. Oser**

---

Der Schweizerische Bundesrat beschliesst:

Veröffentlichung des vorstehenden Bundesbeschlusses im Bundesblatt.

Bern, den 19. September 1963.

Im Auftrag des Schweizerischen Bundesrates,

Der Bundeskanzler:

**Ch. Oser**

---

## **Bundesbeschluss über die Bewilligung eines Kredites zur Förderung und Hilfeleistung an Eisenbahnen und Schiffahrtsunternehmen (Vom 19. September 1963)**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1963
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	40
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	10.10.1963
Date	
Data	
Seite	845-846
Page	
Pagina	
Ref. No	10 042 282

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.